

## Condiții generale de utilizare a site-ului web JUB:

### 1. Introducere

Spletno mesto je za namen tega obvestila pojem, ki zajema vse spletne strani na naslovu [www.jub.ro](http://www.jub.ro).

### 2. Conținutul site-ului web

Tot conținutul site-ului are caracter informatic și servește în principal ca informație. JUB se angajează să facă tot posibilul ca informațiile de pe site să fie fiabile, de bună calitate și mai ales adevărate. Totuși, compania nu este responsabilă pentru nici o eroare de tastare, întârzieri și/sau neajunsuri la introducerea datelor actualizate.

### 3. Protecția drepturilor de autor

Acest site web este proprietatea exclusivă JUB și orice utilizare abuzivă este interzisă, cum ar fi: date, imagini, text și alt tip de date care fac parte din acest site web. Este interzisă orice copiere, distribuție sau albă utilizare a tuturor datelor de mai sus fără permisiunea și cunoștința prealabile JUB.

### 4. Protecția vieții private

Prima dată când vizitați un site web, un cookie este stocat pe computerul dumneavoastră, pe care îl puteți elimina singur sau să utilizați setările corespunzătoare pentru a preveni salvarea acestuia. Sunt cookie-uri sub forma unor mici fișiere care au grijă de o mai bună comunicare cu site-ul și prin care, de exemplu, un site web vă poate gestiona setările personale. Este important să știți că nu există nici o modalitate prin care putem obține accesul la datele dumneavoastră personale sau la datele care se află pe computerul dumneavoastră sau pe alt computer, decât datele care sunt disponibile publicului (tip browser, tip sistem de operare etc.). Informațiile pe care le introduceți pe site ne sunt trimise online sub formă electronică, și, prin urmare, pot fi puse la dispoziție terților. Pentru a vă proteja informațiile personale, nu introduceți identitatea și confidențialitatea pe care nu doriți să le divulgați.

### 5. Linkuri externe

Există linkuri pe site-ul nostru care nu fac parte din acest site. Nu suntem responsabili pentru conținutul de pe aceste pagini.

### 6. Schimbarea condițiilor

JUB își rezervă dreptul de a modifica termenii și condițiile generale fără o notificare prealabilă. Modificările intră în vigoare imediat ce sunt publicate. Datorită acestor drepturi, sunteți îndemnați ca la fiecare vizită să citiți cu atenție termenii și condițiile de utilizare a site-ului nostru.

### 7. Instanță competentă

Pentru a răspunde la orice întrebare privind partea legală în utilizarea materialelor postate pe aceste site-uri web, dorim să vă informăm că paginile sunt guvernate exclusiv de legea slovenă. Pentru reclamații și litigii legate de utilizarea materialelor menționate, instanța competentă este cea din Ljubljana.

## **8. Regulile de prelucrare a datelor cu caracter personal ale JUB d.o.o.**

### **a) Scop și organizare**

Scopul regulilor privind prelucrarea datelor cu caracter personal este de a vă oferi control și informații, și să vă anunțăm ce informații personale colectăm, de ce le colectăm și cum, le folosim. Operatorul de date cu caracter personal este compania JUB d.o.o., Dol pri Ljubljani 28, 1262 Dol pri Ljubljani, e-mail: [envelope@jub.si](mailto:envelope@jub.si). Conform regulamentului general privind protecția datelor (GDRR) pentru prelucrarea datelor cu caracter personal, operatorul de date cu caracter personal poate să:

- Prelucraze datele cu scopul executării unui contract
- Prelucraze datele pentru a se conforma cu prevederile legale și obligațiile companiei
- Sau, în cazul în care în cadrul cooperării noastre, există un consimțământ voluntar.

### **b) Scopul și tipurile de colectare a datelor cu caracter personal**

JUB colectează date cu caracter personal prin intermediul site-ului său web în următoarele cazuri:

#### *I) Știri online*

Dacă v-ați abonat la e-newsletter-ul de pe site-ul nostru, vă vom solicita adresa de e-mail pentru a vă trimite știrile.

#### *II) Cerere sau întrebare adresată:*

Dacă ați pus o întrebare pe site-ul nostru sau dacă aveți o cerere specifică, datele cu caracter personal sunt prelucrate în scopul transmiterii unui răspuns sau a unei oferte. Pentru a simplifica procesul și pentru a comunica mai ușor, vă vom solicita numele și prenumele, adresa de e-mail și/sau numărul de telefon, date prin intermediul cărora vă vom putea informa cu privire la toate faptele importante în legătura cu întrebarea sau cererea adresată.

#### *III) Comandați un paletar*

Dacă ați comandat un paletar pe site-ul nostru, datele dumneavoastră personale vor fi prelucrate cu scopul realizării unui paletar. Pe lângă nume, prenume și adresa de care avem nevoie pentru executarea comenzii, vă vom solicita, de asemenea, o comandă electronică.

#### *IV) Magazin online*

Dacă ați achiziționat bunuri într-un magazin online de pe site-ul nostru, datele dumneavoastră personale sunt prelucrate cu scopul livrării produsului comandat. Pe lângă nume, prenume și adresa la care vor fi furnizate produsele, pentru a facilita comunicarea cu dumneavoastră, în caz de ambiguitate, vă vom solicita și o adresă de e-mail și/sau un număr de telefon.

#### *V) Jocuri cu premii (tombole):*

Dacă participați la oricare dintre loteriile noastre, vă vom furniza informațiile necesare pentru participare și veți primi cuponul cu premii pe care aveți posibilitatea de a-l utiliza în scopul jocului cu premii. JUB prelucraze datele personale ale persoanelor fizice pentru premii, precum și în scopuri fiscale, dacă valoarea premiului o impune. Datele dumneavoastră cu caracter personal pot fi, de asemenea, prelucrate în alte scopuri dacă v-ați acordat consim-

țământul. Consimțământ fiind oricare dintre elementele personale, voluntare, explicite, cu scop informativ și lipsite de ambiguitate, o declarație de intenție care vă exprimă consimțământul pentru prelucrarea datelor cu caracter personal într-un scop specific. Vă puteți da consimțământul personal cu declarația dumneavoastră (scrisă sau orală) sau cu o altă afirmație clară prin acțiune. În cazul utilizării site-ului JUB, consimțământul este luat în considerare atunci când pe un site web, cu un click, confirmați că permiteți prelucrarea datelor cu caracter personal pentru un anumit scop (de exemplu pentru abonarea la știri online).

Dacă aveți sub 16 ani, nu puteți da consimțământul valid pentru prelucrarea datelor dumneavoastră personale. În acest caz, unul dintre părinți sau tutore, trebuie să fie de acord cu prelucrarea datelor dumneavoastră.

### **c) Prelucrarea datelor cu caracter personal**

Dacă ați consimțit la acest lucru, toate datele dumneavoastră personale pot fi folosite și pentru marketing direct, în conformitate cu legislația aplicabilă în domeniul protecției datelor cu caracter personal și alte acte juridice obligatorii la nivel de stat și Uniunea Europeană (Regulamentul general privind protecția datelor- GDPR). JUB realizează marketing sub forma aceasta cu scopul de a:

- Notifica periodic cu știri, pentru trimiterea ofertelor, a materialelor publicitare, a revistelor și invitațiilor la evenimente
- Informa despre jocurile premiate organizate de JUB sau organizate de către o altă persoană juridică care organizează jocul de premiere în cooperare cu Juba
- Realizarea de oferte personalizate pe baza preferințelor și intereselor exprimate
- Realiza un marketing direct pe toate canalele de comunicare, și anume: prin e-mailuri, mesaje scurte SMS și MMS, facebook și alte rețele sociale. Vă vom informa numai prin canalele de comunicare pentru care ne-ați dat consimțământul.

De asemenea, prelucrăm date cu caracter personal în scopul diverselor cercetări interne sau analize conexe prin determinarea succesului unei campanii individuale de marketing. Folosim rezultatele acestei cercetări, pentru a ne îmbunătăți procesele, furnizarea de bunuri și servicii în direcția unei performanțe mai mari.

### **d) Perioada de păstrare a datelor**

Perioada de păstrare a datelor este determinată de categoria datelor individuale. Datele personale obținute în scopul încheierii și implementării relațiilor contractuale sunt impozabile și contribuabilul este obligat să păstreze timp de zece ani, conform legii care reglementează taxa pe valoare adăugată. Alte date personale sunt păstrate până la îndeplinirea scopului pentru care au fost colectate sau cel mult 5 ani după încetarea relației de afaceri cu persoana respectivă. Datele cu caracter personal sunt procesate pe baza consimțământului dumneavoastră și sunt păstrate cel mult 1 an de la revocarea consimțământului. La sfârșitul perioadei de păstrare, datele vor fi șterse, distruse sau blocate dacă legea nu specifică altfel pentru fiecare tip de date.

### **e) Cerere de încetare a utilizării datelor cu caracter personal**

Dacă prelucrăm datele dumneavoastră personale cu consimțământul dumneavoastră (de exemplu pentru marketing), vă puteți revoca consimțământul în orice moment, în scris, prin poștă, la adresa noastră JUB d.o.o., Dol pri Ljubljani 28, 1262 Dol pri Ljubljani sau prin notifi-

care la [invoice@jub.si](mailto:invoice@jub.si) de asemenea, posibilitatea de dezaprobare se află în fiecare e-mail pe care îl trimitem. Anularea dumneavoastră nu afectează legalitatea prelucrării efectuate cu acordul dumneavoastră până la anulare.

#### **f) Drepturile persoanelor fizice**

Dacă JUB prelucrează datele dumneavoastră personale, aveți următoarele drepturi:

*I) Dreptul de corecție:* puteți solicita adăugiri sau corecții la datele dumneavoastră personale dacă acestea sunt incomplete sau inexacte.

*II) Dreptul de ștergere:* aveți dreptul de a șterge datele personale atunci când aveți unul dintre următoarele motive: a. datele cu caracter personal nu mai sunt necesare în scopurile pentru care au fost utilizate, colectate sau prelucrate în alt mod; b. în cazul în care revocați consimțământul pe care se bazează prelucrarea și în cazul în care nu există un alt temei legal pentru prelucrare; c. vă opuneți la prelucrarea datelor și nu există motive legitime imperative pentru prelucrarea acestora; d. datele cu caracter personal au fost prelucrate ilegal.

*III) Dreptul de a fi informat:* aveți dreptul să fiți mereu informat dacă sunt procesate datele cu caracter personal și, dacă este cazul, accesul la datele cu caracter personal și, dacă este cazul, accesul la datele cu caracter personal și următoarele informații: a. scopuri de prelucrare; b. tipurile de date cu caracter personal în cauză; c. utilizatori sau categorii de utilizatori; cui au fost sau li se vor dezvălui datele lor personale; d. perioada de depozitare prevăzută a datelor cu caracter personal, sau, dacă acest lucru nu este posibil, criteriile utilizate pentru a determina această perioadă.

*IV) Dreptul de a limita prelucrarea datelor:* puteți solicita restricții privind prelucrarea datelor dumneavoastră personale, mai ales dacă le contestați acuratețea- pentru o perioadă care ne permite să le verificăm acuratețea datelor dumneavoastră personale.

*V) Dreptul la portabilitatea datelor:* Paveți dreptul de a primi informațiile dumneavoastră personale pe care le aveți să ni le furnizați, într-o formă structurată, utilizată în mod obișnuit pentru a fi furnizată altui operator atunci când prelucrarea se bazează pe consimțământul dumneavoastră sau dacă procesul de prelucrare se efectuează prin mijloace automate. La cererea dumneavoastră, acolo unde este posibil din punct de vedere tehnic, datele cu caracter personal pot fi transferate direct către un alt operator.

*VI) Dreptul de a obiecta:* atunci când prelucrăm datele dumneavoastră pe baza unui interes legitim în scopuri de marketing, vă puteți opune oricând la această prelucrare. Aveți dreptul să solicitați să prelucrăm numai datele cu caracter personal care sunt strict necesare implementării metodelor de prelucrare a datelor cu caracter personal cu care individul a fost de acord să le prelucrăm.

*VII) Dreptul de a depune o plângere la comisarul pentru informații:* dacă nu este vorba despre solicitarea dumneavoastră decidem în termenul legal sau respingem solicitarea dumneavoastră și se decide acceptarea sau respingerea solicitării dumneavoastră, aveți opțiunea de a depune o contestație la comisarul pentru informații al Republicii Slovene, Zaloška cesta 59, 1000 Ljubljana, Slovenia.

**g) Dispoziții finale**

Odată ce accesați site-ul, se subînțelege faptul că sunteți de acord cu toate condițiile specificate mai sus. Orice lucru care nu este reglementat de aceste reguli este supus legii aplicabile. Aceste reguli intră în vigoare la 8. 5. 2018.

JUB d.o.o.